

This product is a fixed deposit account. The purpose of this document is to provide you with key product features, and indicative information about interest, fees, and charges of this product. Fixed deposit plans offer a great way to keep your money safe while earning attractive interest rates on your deposits.

هذا المنتج عبارة عن حساب وديعة ثابتة. الغرض من هذا المستند هو تزويدك بميزات المنتج الرئيسية ومعلومات إرشادية حول الفوائد والرسوم والمصاريف الخاصة بهذا المنتج. توفر خطط الودائع الثابتة طريقة رائعة للحفاظ على أموالك بأمان مع الحصول على أسعار فائدة جذابة على ودائعك.

Product Information - Term Deposit - Individuals

معلومات المنتج - الوديعة الثابتة - الأفراد

Description	Term Deposit	وديعة ثابتة	الوصف
Product details	Deposit scheme offering fixed interest payment	نظام وديعة يقدم دفعات فائدة ثابتة.	تفاصيل المنتج
Eligibility	Omani Citizens/ Residents	المواطنون العمانيون / المقيمون	الأهلية
Account Currency	OMR and others	الريال العماني وعملات أخرى.	عملة الحساب
Minimum required deposit amount	OMR 5,000	5,000 ريال عماني	الحد الأدنى لمبلغ الوديعة
Available Tenors	1 month to 5 years	شهر 1 إلى 5 سنوات	المدد المتوفرة
Interest rate	Treasury provides rates based on currency, amount and tenor	توفر الخزانة أسعار فائدة بناءً على العملة والمبلغ والمدة	سعر الفائدة
Interest payment frequency	Monthly, Quarterly, Semi- Annually, Annually, at Maturity	شهرية، وربع سنوية، ونصف سنوية، وسنوية، وعند الاستحقاق	وتيرة سداد الفائدة
Partial withdrawal or early redemption fee	In case of premature withdrawal of fixed deposit, the interest rate will be recalculated as appropriately applicable depending on the period the deposit has to be completed with the Bank. Any difference between advance paid interest and the breaking rate will be deducted from the principle.	في حالة السحب المبكر للوديعة الثابتة، سيتم إعادة حساب سعر الفائدة على النحو الملائم اعتماداً على الفترة التي احتفظ فيها البنك بالوديعة. سيتم خصم أي فرق بين الفائدة المدفوعة مقدماً وسعر الكسر من المبلغ الأصلي للوديعة.	رسوم السحب الجزئي أو الاسترداد المبكر
Note: Applicable rate is the standard deposit interest rate applicable on the date the deposit was booked, for the period amount is maintained		ملحوظة: السعر المطبق هو سعر الفائدة القياسي على الوديعة المطبق في تاريخ حجز الوديعة، وذلك خلال الفترة التي يتم الاحتفاظ فيها بالمبلغ	

Illustration for Interest Calculation for Fixed Deposit:

رسم توضيحي لحساب الفائدة على الوديعة الثابتة:

Original Deposit Amount (A) Booking amount	OMR 20,000
Deposit Tenor (B)	1 Year
Rate of Interest (C) Fixed rate of interest for the tenor of the deposit	3.5%

مبلغ الوديعة الأصلي (أ)	20,000 ريال عماني
مدة الوديعة (ب)	سنة واحدة
سعر الفائدة (ج) سعر فائدة ثابت على مدة الوديعة	3.5%



Interest Amount (D) = (A*B*C) Total interest amount paid during entire tenor of the deposit	OMR 700
Maturity Amount (A + D)	OMR 20,700

مبلغ الفائدة (د) = (أ*ب*ج) إجمالي مبلغ الفائدة المدفوع خلال كامل مدة الوديعة	700 ريال عماني
مبلغ الاستحقاق (أ + د)	20,700 ريال عماني

Additional Information

- The Bank reserves the right to amend its Terms and Conditions (including any relevant applications and documents), with a 60-day prior notice to you or the minimum period stipulated by the CBO regulations in relation to the same, whichever is lower.
- At the time of booking the Term Deposit, you have a choice to either automatically renew the deposit or have the amount credited to the linked Bank account upon maturity. If the deposit is renewed, the applicable will be as per the card rate of the bank on the maturity date.
- The Bank's Terms and Conditions (including any relevant applications and documents) shall be read and implemented in line with this KFS.
- Partial withdrawal or early redemption of Term Deposit will result in lower interest or no interest being paid to you on the amount withdrawn.
- In case a loan or other credit product is secured with a Fixed Deposit, you will be unable to access deposit funds till the loan /credit product is closed.
- You can contact the Bank for any enquiries, assistance or complaints at any of its branches or by visiting its website <https://www.qnb.com/sites/qnb/qnboman/page/en/en-home.html>

Important Note

- In the event of your failure to meet our terms and conditions before and during your relationship with us, there will be consequences which may include but not limited to restriction, blockage or closure of your Term Deposit and/ or linked account(s).
- The Bank may apply any credit balance which is held in your name in any account and/or at any branch of the Bank towards any obligations or amounts due.

معلومات إضافية

- يحتفظ البنك بالحق في تعديل الشروط والأحكام الخاصة به (بما في ذلك أي نماذج طلبات ومستندات ذات صلة)، مع إرسال إشعار مسبق إليك مدته 60 يوماً أو حسب الحد الأدنى للفترة المنصوص عليه في لوائح البنك المركزي العماني في هذا الخصوص، أيهما أقل.
- في وقت حجز الوديعة الثابتة، لديك خيار تجديد الوديعة تلقائياً أو إضافة المبلغ إلى الحساب البنكي المرتبط بها عند الاستحقاق. في حالة تجديد الوديعة، سيكون المطبق به حسب سعر البنك في تاريخ الاستحقاق.
- يجب قراءة شروط وأحكام البنك (بما في ذلك أي نماذج طلبات ومستندات ذات صلة) وتنفيذها بما يتماشى مع بيان الحقائق الرئيسية هذا.
- سيؤدي السحب الجزئي أو الاسترداد المبكر للوديعة الثابتة إلى انخفاض الفائدة أو عدم دفع أي فائدة لك على المبلغ المسحوب.
- في حالة كانت الوديعة الثابتة ضماناً لقرض أو لمنتج ائتماني آخر، فلن تتمكن من الوصول إلى أموال الوديعة حتى يتم إغلاق منتج القرض/ الائتمان.
- يمكنك التواصل مع البنك لأية استفسارات أو مساعدة أو شكاوى لدى أي من فروع أو من خلال زيارة موقعه الإلكتروني <https://www.qnb.com/sites/qnb/qnboman/page/ar/ar-home.html>

ملاحظة هامة

- في حالة فشلك في الالتزام بالشروط والأحكام الخاصة بنا قبل وأثناء علاقتك معنا، ستكون هناك عواقب قد تشمل على سبيل المثال لا الحصر تقييد أو حظر أو إغلاق الوديعة الثابتة و/ أو الحساب (الحسابات) المرتبطة بها.
- يجوز للبنك استخدام أي رصيد دائن محتفظ به باسمك في أي حساب و/ أو في أي فرع من فروع البنك لتسوية أي التزامات أو مبالغ مستحقة.

Customer Name _____ اسم العميل

Date _____ التاريخ

ID/ Passport Number _____ رقم بطاقة الهوية/ جواز السفر

Signature _____ التوقيع